



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
PWGSC/TPSGC Acquisitions Bid
Receiving/Réception des Soumissions
126 Prince William Street/
126, rue Prince William
Suite 14B
Saint John
New Brunswick
E2L 2B6
Bid Fax: (506) 636-4376

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

All enquiries are to be submitted in writing to the Contracting Officer, Janine Donovan: Email - janine.donovan@pwgsc.gc.ca or Fax No. (506) 636-4376.

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Saint John, NB (STJ)
126 Prince William Street/
126, rue Prince William
Suite 14B
Saint John
New Bruns
E2L 2B6

Title - Sujet Janitorial Services-NB Armouries	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6898-190296/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W6898-190296	Date 2019-02-27
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$STJ-002-4397	
File No. - N° de dossier STJ-8-41072 (002)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-03-05	
Time Zone Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Donovan (STJ), Janine E.	Buyer Id - Id de l'acheteur stj002
Telephone No. - N° de téléphone (506) 636-5347 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 636-4376
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

W6898-190296/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W6898-190296/A

Amd. No. - N° de la modif.

004

File No. - N° du dossier

STJ-8-41072

Buyer ID - Id de l'acheteur

pwb020

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La présente modification n° 4 à l'invitation à soumissionner vise à inclure l'addenda n° 4 qui suit.

L'addenda suivant aux documents d'appel d'offres entre en vigueur immédiatement. Cet addenda fera partie intégrante des documents contractuels.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.

Addenda n° 4

1. **QUESTION ET RÉPONSE**

Q1 : Pouvez-vous fournir la description des produits, la quantité estimative de produit requise, le nombre de distributeurs et une liste des équipements?

R1 : La description des produits figure dans la section 00 21 13 des spécifications, sous-section 1.15. La liste minimale des équipements est décrite dans la section 00 21 13 des spécifications, sous-section 1.17. Nous ne pouvons pas fournir la quantité estimative de produit requise, mais le taux d'occupation estimatif pour chaque bâtiment est le suivant :

- **Fredericton** : 5-25 par jour; jusqu'à 75, 4-5 nuits par semaine.
- **Woodstock** : 2-5 par jour; jusqu'à 75, 4-5 nuits par semaine.
- **Grand Falls** : 2-5 par jour; jusqu'à 50, 4-5 nuits par semaine.
- **Edmundston** : 5-10 par jour; jusqu'à 50, 4-5 nuits par semaine.

Le nombre de distributeurs pour chaque bâtiment va comme suit :

- **Fredericton** : 9 distributeurs de papier hygiénique, 7 distributeurs d'essuie-tout et 7 distributeurs de savon.
- **Woodstock** : 5 distributeurs de papier hygiénique, 6 distributeurs d'essuie-tout et 6 distributeurs de savon.
- **Grand Falls** : 7 distributeurs de papier hygiénique, 7 distributeurs d'essuie-tout et 7 distributeurs de savon.
- **Edmundston** : 8 distributeurs de papier hygiénique, 8 distributeurs d'essuie-tout et 7 distributeurs de savon.